

Fever Protocol: Students that present with a temperature of 100 degrees or higher should not remain in school. Students may return to school when they remain afebrile (without temperature or temperature below 99 degrees) for 24 hours. For example, if a student is sent home with a temperature on Monday, the earliest the student may return is Wednesday, provided that the student is afebrile on Tuesday.

Protocolo de fiebre: los estudiantes que presenten una temperatura de 100 grados o más no deben permanecer en la escuela. Los estudiantes pueden regresar a la escuela cuando permanezcan afebril (sin temperatura o temperatura inferior a 99 grados) durante 24 horas. Por ejemplo, si un estudiante es enviado a casa con temperatura el lunes, lo más pronto que el estudiante puede regresar es el miércoles, siempre que el estudiante no tenga fiebre el martes.

Pwotokòl lafyèv: Elèv ki gen yon tanperati 100 degre oswa pi wo pa ta dwe rete lekòl. Elèv yo ka retounen lekòl lè yo rete afebri (san tanperati oswa tanperati ki anba 99 degre) pou 24 èdtan. Pa egzanp, si yo voye yon elèv lakay ak yon tanperati nan Lendi, elèv la pi bonè ka retounen se Mèkredi, depi elèv la afebril madi.

Flu Protocol: Those students diagnosed with influenza must remain out of school for 7 days from the first sign of the flu symptoms. **Students may not return to school earlier than 7 days even if they provide a doctor's note.** In other words, if the student begins to feel ill on Monday, the student may not return to school until the following Monday, provided the student has been afebrile for 24 hours prior to the return. This recommendation is from the Rockland County Department of Health and our school district.

Protocolo contra la influenza: Aquellos estudiantes diagnosticados con influenza deben permanecer fuera de la escuela durante 7 días a partir de la primera señal de los síntomas de la influenza. **Los estudiantes no pueden regresar a la escuela antes de los 7 días, incluso si presentan una nota del médico.** En otras palabras, si el estudiante comienza a sentirse mal el lunes, el estudiante no podrá regresar a la escuela hasta el lunes siguiente, siempre que el estudiante haya estado afebril durante las 24 horas anteriores al regreso. Esta recomendación es del Departamento de Salud del Condado de Rockland y de nuestro distrito escolar.

Pwotokòl Grip: Elèv yo dyagnostike grip la dwe rete andeyò lekòl la pandan 7 jou apati premye siy sentòm grip la. **Elèv yo pa ka retounen lekòl pi bonè pase 7 jou menm si yo bay yon nòt doktè.** Nan lòt mo, si elèv la kòmanse santi l malad lendi, elèv la gendwa pa retounen lekòl jiskaske lendi annapre a, depi elèv la te afebri pou 24 èdtan anvan retounen an. Rekòmandasyon sa a soti nan Depatman Sante Rockland County ak distri lekòl nou an.